

KARTKA (36) sb f

Oba a jasne (w tym w pierwszym 1 r. błędne znakowanie).

sg N kartka (10). ◇ G kartki (2). ◇ A kartkę (8) [w tym: -e (1)]. ◇ I kartką (1). ◇ L kartce (8). ◇ pl G kartek (2). ◇ A kartki (2). ◇ I kartkami (1). ◇ L kartkach (2).

Sł stp brak, Cn notuje, Linde XVII – XVIII w.

Dem. od „karta”; z całkowitą neutralizacją funkcji deminutywnej:

1. *Luźny arkusz papieru; pagella Murm, Mącz; schedula (a. sc(h)idula) Mącz, Cn; paginula Calep; chartula Cn (35) : Murm 191; idźcie s kártką do ápteki BielKom C8; fiędzie záfie kázdy ná fwym mieyfcu/ okrom fześci/ ktorzy fiędą ná onych ławkách około ftołá/ gdzie kielich ftoi fkártkámi [...] Biskup weźmie kártkę z kielichá/ poda ią Dyakonowi/ Diakon czyta głósem/ kthory Kárdynał ná kárctce ftoi/ [...] liczą potym głófy z onych kártek/ ktory ich będzie więcey miał/ tego wybiorą Papieżem BielKron 234v, 234v [3 r.], 464 [2 r.]; bo kładźiono wřístkich tych ymioná ktorzy fie práwowály ná kártkách w gárniec/ álbo zban y w ynźze naczynie/ á czyyye fie ymię naprzód wyyać tráfiło tego ftronę naprzód fądzono. Mącz 85a, 105c, 272d, 371c, 508d; HistLan D4v; SkarŻyw 200, 413; Calep [745]b; GórnTroas 64.*

kartka (od kogo) do kogo, do czego [= list, recepta] (2): wezmi ty piłuły tak napifawłzi na kartcze do apteki. FalZioł I 72d; Kartka od Pana Podlaskiego do PaMarszałka koronnego Leśniowolskiego. ActReg 51.

kartka w czym (1): Kartka w tymże Liscie. ActReg 172.

Zwroty: »napisać (a. odpisać) na kartce, kartkę, na kartkę; napisany na kartce; kartka pisana« [szyk zmienny] (5 : 2 : 1; 1; 1): FalZioł I 17c, 51b, 72d; może łam siebie przy zdrowiu i doftoieńftwu a dźiatki i żonkę przy mięniu zoftawić/ tilko słow kilka przemowiwłzy/ abo coby mu na rownyi kartce napifáno przeczytáwłzy MurzHist D; LibMal 1554/190v; BielKron 234v; SkarŻyw 412, 413; ActReg 56; SarnStat 614.

peryfr. »kartkę wyjmować« = losować (1): O wříytkié/ co tu was ieft/ kártki wyyowano/ Iáko fortuná chćiálá/ ták wam pány dano. GórnTroas 64.

Wyrażenie: »kartka pargaminowa« (1): Aż dobył kárthki iákiiś párgáminowey GórnDworz T5.

2. *Stronica książki [czego] (1) : Pagella, carthka ksyąg BartBydg 105b.*

3. **[Kartonowe pudełko: mydła 3 sztuczki, miedzianek kartka InwMieszcz 1551 nr 41, 1572 nr 175.]**

Cf **KARTECZKA**